



## ELŐLAP AZ ELŐTERJESZTÉSEKHEZ

AZ ELŐTERJESZTÉS CÍME: **Biatorbágy Város Egészségügyi Ellátó Nonprofit Kft-vel kötött pénzeszköz-átadási szerződés módosításáról**

MELLÉKLETEI:

- támogatási szerződés és módosításának tervezete
- kérelem
- EMMI levél
- aláírt támogatási szerződés
- költségjegyzék
- 5/2022.(VI.23.) FB határozat

AZ ELŐTERJESZTÉST TÁRGYALJA: Képviselő-testület

ÜLÉS TÍPUSA: nyílt

ÜLÉS IDŐPONTJA: 2022. június 30.

AZ ELŐTERJESZTÉST VÉLEMÉNYEZI: Oktatási, Kulturális és Egészségügyi Bizottság, Pénzügyi és Városfejlesztési Bizottság

MEGHÍVOTTAK: Dr. Radnainé Dr. Egervári Ágnes

A HATÁROZATRÓL ÉRTESÜLNEK: Biatorbágy Város Egészségügyi Ellátó Nonprofit Kft, Szervezési osztály, Pénzügyi Osztály

ELŐTERJESZTŐ: Tarjáni István polgármester

AZ ELŐTERJESZTÉST ÖSSZEÁLLÍTOTTA: Lengyel Anita közbeszerzési és egészségügyi referens

AZ ELŐTERJESZTÉST ELLENŐRIZTE: dr. Hajdu Boglárka jegyző

2022.június 24.



**BIATORBÁGY**





## VÁROS POLGÁRMESTERE

2051 Biatorbágy, Baross Gábor utca 2/a.

Telefon: 06 23 310-174 • Fax: 06 23 310-135

E-mail: polgarmester@biatorbagy.hu • www.biatorbagy.hu

### ELŐTERJESZTÉS

#### **Biatorbágy Város Egészségügyi Ellátó Nonprofit Kft-vel kötött támogatási szerződés módosításáról**

##### **Előzmények:**

Biatorbágy Város Önkormányzata az egészségügyi szolgáltató üzleti tervét a 68/2022.(II.24.) számú határozatával elfogadta.

Aláírásra került az Önkormányzat és a Kft között 2022. február 25. napján a támogatási szerződés, ami ez évre vonatkozóan megbontva tartalmazza a Kft. részére átadandó pénzeszközök nagyságát.

A februárban elfogadott üzleti tervben rögzítettek alapján az Egészségfejlesztési Iroda az NNK részéről tervezhetően 25,2 millió forint támogatást kap.

Ez a támogatás az EMMI által megküldött és az előterjesztés mellékleteként olvasható tájékoztatás alapján 2022 évre vonatkozóan 14 millió forint összegre módosult.

Dr. Radnainé Dr. Egervári Ágnes 2022. június 10. napján kelt levelében kér az Önkormányzattól, hogy a kitűzött feladatok megvalósítása érdekében, a forráshiány okán 3 millió forint önkormányzati hozzájárulást.

Javaslom, hogy a hozzájárulás összege az Egészséges Biatorbágyért Program tartalék keretéből kerüljön kifizetésre.

A módosítás tervezete az előterjesztés mellékleteként olvasható.

A módosításban a 2022. július 1.napjától megváltozó bankszámla is átvezetésre került.

Biatorbágy, 2022. június 16.

Tisztelettel:

Tarjáni István sk.  
polgármester

## Határozati javaslat

### Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testületének ...../2022.(VI.30.) határozata

#### **Biatorbágy Város Egészségügyi Ellátó Nonprofit Kft-vel kötött támogatási szerződés módosításáról**

Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete **Biatorbágy Város Egészségügyi Ellátó Nonprofit Kft-vel kötött támogatási szerződés módosításáról** szóló előterjesztést megtárgyalta és

1. a 2022. február 25. napján aláírt támogatási szerződés módosítását elfogadja,
2. a hozzájárulás összege az Egészséges Biatorbágyért Program tartalék keretéből kerül kifizetésre,
3. felkéri a polgármestert a szerződés aláírására, a jegyzőt annak ellenjegyzésére.

A támogatási szerződés a határozat mellékletét képezi.

**Határidő:** azonnal

**Felelős:** polgármester

**Végrehajtásért felelős:** Szervezési Osztály, Pénzügyi Osztály

**Tarjáni István**  
polgármester

**dr. Hajdu Boglárka**  
jegyző



	KIADÁSOK- BEVÉTELEK	TERV 2022 Egészségház	% változás 2021.évi tervhez képest /Egészségház	Módosított TERV 2022 EFI	TERV 2022összesen	TERV 2021 Egészségház	TERV 2021 EFI	TERV 2021összesen
1.1	Nagyértékű eszköz beszerzése új UH készülék/részbensaját forrásból	9 000 000			9 000 000			0
1.	<b>Beruházások, felújítások</b>	<b>16 500 000</b>	825%	<b>0</b>	<b>16 500 000</b>	<b>2 000 000</b>	<b>0</b>	<b>2 000 000</b>
1.1	Nagyértékű eszköz beszerzése /szédülés amb., infúziós szoba új UH fej, új UH készülék részben	14 000 000	933%		14 000 000	1 500 000		1 500 000
1.2	Irodai, igazgatási berendezések és felszerelések+ szerver bővítés/cseré	2 500 000	500%		2 500 000	500 000		500 000
2.	<b>Anyag jellegű ráfordítások</b>	<b>6 900 000</b>	123%	<b>180 000</b>	<b>7 080 000</b>	<b>5 600 000</b>	<b>200 000</b>	<b>5 800 000</b>
2.1	Vásárolt szakmai anyagok költségei	4 600 000	142%		4 600 000	3 250 000		3 250 000
2.2	Egyéb anyagköltségek	500 000	111%	80 000	580 000	450 000	150 000	600 000
2.3	Nyomatvány, irodaszer, patron	1 100 000	138%	100 000	1 200 000	800 000	50 000	850 000
2.4	Tisztítószer	500 000	100%		500 000	500 000		500 000
2.5	Védőruha, védőeszközök	200 000	33%		200 000	600 000		600 000
3.	<b>Szolgáltatások</b>	<b>123 216 328</b>	120%	<b>1 074 039</b>	<b>124 290 367</b>	<b>102 590 840</b>	<b>2 721 520</b>	<b>105 312 360</b>
3.1	Szállítás-rakodás, raktározás költségei	100 000	100%		100 000	100 000	50 000	150 000
3.2	Bérelti díjak /eszközök bérlése, terembérlét, stb	100 000	33%		100 000	300 000	50 000	350 000
3.3	Karbantartási költségek/inf. Info rdsz felügyelet, műszerek kalibrálása, kötelező karbantartás	5 000 000	126%		5 000 000	3 977 240	300 000	4 277 240
3.4	Hirdetés, reklám, propaganda, honlap költségei	300 000	75%	250 000 Ft	550 000	400 000	500 000	900 000
3.5	Oktatás és szakmai továbbképzés költségei	300 000	200%		300 000	150 000		150 000
3.6	Könyvelési szolgáltatás	4 500 000	98%		4 500 000	4 569 600		4 569 600
3.7	<b>Orvosi szakellátás (közreműködői szerződések alapján)</b>	<b>79 740 327</b>	121%		<b>79 740 327</b>	<b>66 000 000</b>		<b>66 000 000</b>
3.8	Laboratóriumi vizsgálatok költsége szerződés szerint (Synlab)+Covid szűrés laborktg	22 000 000	110%		22 000 000	20 000 000		20 000 000
3.9	Posta, telefon, Internet	176 000	110%	90 000 Ft	266 000	160 000	200 000	360 000
3.10	Egyéb igénybe vett szolgáltatások/EÜ-i szoftver.munka, tűz, körny.védelem, higiénia, gazd.szoftver, megbízások, stb	8 000 000	182%	734 039 Ft	8 734 039	4 404 000	1 621 520	6 025 520
3.11	Hatósági igazgatási, szolgáltatási díjak, illetékek	250 000	100%		250 000	250 000		250 000
3.12	Pénzügyi, befektetési szolgáltatási díjak (bankköltség)	1 000 000	111%		1 000 000	900 000		900 000
3.13	Egészségügyi felelősségbiztosítás díja	1 750 000	127%		1 750 000	1 380 000		1 380 000
4.	<b>Bérlésköltség, egyéb személyi jellegű kiadások</b>	<b>106 612 226</b>	121%	<b>13 935 718</b>	<b>120 547 944</b>	<b>88 010 789</b>	<b>19 144 000</b>	<b>107 154 789</b>
4.1	Bérlésköltség/eü.szolg.jogviszonyban+mszerez./+túlóra+helyettesítés+pótlék+egysz.fogl.k+megbízások	104 762 226	121%	13 555 718	118 317 944	86 310 789	18 794 000	105 104 789
4.2	Reprezentáció	700 000	100%	100 000	800 000	700 000		700 000
4.3	Táppénz	450 000	129%	0	450 000	350 000	0	350 000
4.4	Munkavállalóknak fizetett személyi jell. kifizetések/utazási ktg	250 000	125%	280 000	530 000	200 000	350 000	550 000
4.5	Egyéb személyi jellegű kifizetések/szemüveg.munkaruha/cípő	450 000	100%		450 000	450 000	0	450 000
5.	<b>Bérlésköltségek</b>	<b>13 889 089</b>	94%	<b>1 810 243</b>	<b>15 699 333</b>	<b>14 807 644</b>	<b>3 134 480</b>	<b>17 942 124</b>
5.1	Szociális hozzájárulási adó 13%?	13 499 089	103%	1 790 243	15 289 333	13 140 092	2 812 320	15 952 412
5.2	Szakképzési hozzájárulás	0	0%	0	0	1 271 622	272 160	1 543 782
5.3	Béren kívüli /meghatározott juttatás SZJA 15 %	120 000	97%	0 Ft	120 000	123 900	0	123 900
5.4	Béren kívüli /meghatározott juttatás SZOCHO 13 %	120 000	94%	0 Ft	120 000	128 030	0	128 030
5.5	Egyszerűsített foglalkoztatás járuléka	150 000	104%	20 000 Ft	170 000	144 000	50 000	194 000
	bér+ járuléka	120 501 315	117%	15 745 961	136 247 277	102 818 433	22 278 480	125 096 913
	<b>Kiadás összesen</b>	<b>267 117 644</b>	125%	<b>17 000 000</b>	<b>284 117 644</b>	<b>213 009 273</b>	<b>25 200 000</b>	<b>238 209 273</b>
	<b>Saját bevételek részleteze</b>							
	Egészségügyi szolgáltatás (magánrendelés)	6 500 000	100%	0	6 500 000	6 500 000	0	6 500 000
	Laboratórium ("fizető" betegek), területen kívüli betegek	10 000 000	77%	0	10 000 000	13 000 000	0	13 000 000
	Eü. Masszázs	1 500 000	188%	0	1 500 000	800 000	0	800 000
	Tértítéses betegek	3 500 000	88%	0	3 500 000	4 000 000	0	4 000 000
	<b>COVID szűrés</b>	<b>6 500 000</b>	144%		<b>6 500 000</b>	<b>4 500 000</b>		<b>4 500 000</b>
	<b>Finansz forrás részleteze</b>							
	<b>Saját bevétel összesen</b>	<b>28 000 000</b>	97%		<b>28 000 000</b>	<b>28 800 000</b>		<b>28 800 000</b>
	EFI fenntartási időszak működési költsége /EMMI/OKFŐ felére kell finanszírozni			14 000 000	14 000 000		25 200 000	25 200 000
	egyéb szűrések		0%		0	100 000		100 000
	<b>NEAK bevétel /átl. Finansz. Alapján</b>	<b>88 800 000</b>	99%		<b>88 800 000</b>	<b>89 445 600</b>		<b>89 445 600</b>
	Sósokút, Herceghalom, Pusztazámor szerződés szerint - továbbutalt bevétel/kalk	11 500 000	104%		11 500 000	11 030 000		11 030 000
	dolgozó és orvos bér kiegészítési/eü szolg. Jogviszonyban	37 468 399	165%		37 468 399	22 669 301		22 669 301
	dolgozó és orvos járuléka kiegészítési/eü szolg. Jogviszonyban	4 870 892	78%		4 870 892	6 237 957		6 237 957
	<b>Önkormányzati működési kiegészítés/EFI fenntartási időszak működési költség kiegészítés</b>	<b>96 478 353</b>	176%	<b>3 000 000</b>	<b>99 478 353</b>	<b>54 726 416</b>	<b>0</b>	<b>54 726 416</b>
	<b>Finansz forrás összesen</b>	<b>267 117 644</b>	125%	<b>17 000 000</b>	<b>284 117 644</b>	<b>213 009 273</b>	<b>25 200 000</b>	<b>238 209 273</b>

Pirossal vannak jelölve a legnagyobb bizonytalansággal tervezhető költségek ill. bevételek.



EMBERI ERŐFORRÁSOK  
MINISZTERIUMA  
EGÉSZSÉGÜGYI SZAKMAI IRÁNYÍTÁSÁÉRT FELELŐS HELYETTES ÁLLAMTITKÁR

Valamennyi érintett Egészségfejlesztési Iroda vezetője részére

*Email útján*

Iktatószám: IV/4218-1/2022/NÉPEÜ

Melléklet: 2022. évi feladatlista

**Tárgy: Tájékoztatás a 2022. évi támogatás mértékéről és a lebonyolítás egyes részleteiről**

**Tisztelt Egészségfejlesztési Iroda Vezető Asszony/Úr!**

Tájékoztatom, hogy Dr. Latorcai Csaba közigazgatási államtitkár úr döntése alapján az Emberi Erőforrások Minisztériuma (a továbbiakban: **EMMI**), mint Támogató és az Országos Kórházi Főigazgatóság (a továbbiakban: **OKFŐ**), mint Lebonyolító, együttműködés keretében **közösen végzi az Egészségfejlesztési Irodák (a továbbiakban: **EFI**) működési támogatásához kapcsolódó 2022. évi finanszírozási feladatokat.**

**A 2022. évben a jelenleg rendelkezésre álló támogatási összeg bruttó 14.000.000 Ft, amely azonban egész évben felhasználható dologi és személyi kiadásokra egyaránt. Kérjük, hogy ez az összeg kizárólag működési célra kerüljön felhasználásra, ne beruházásokra. Amennyiben ebben az évben már tervezésre került beruházás, kérem, szíveskedjen az erre vonatkozó egyedi kérelmét jóváhagyásra megküldeni az EMMI részére.**

**Munkatársaimmal azon dolgozunk, hogy az előző években biztosított támogatási összeg az idén is maradéktalanul rendelkezésre álljon, ezért minden pályázati és egyéb finanszírozási lehetőséget megvizsgálunk a hiányzó forrás biztosíthatósága szempontjából, amelyhez ezúton is kérem szíves megértését és türelmét.**

Tájékoztatom továbbá, hogy a **2022. évben elvégzendő szakmai feladatok (1. melléklet)** a fentiekkel összefüggésben **nem kerülnek csökkentésre**, mivel még számos EFI esetében ezt a fennálló projekt-fenntartási kötelezettség nem teszi lehetővé. A feladatlista átalakítása azonban napirenden van, hogy az abban foglaltak egy esetleges pályázati forrás felhasználását ne akadályozhassák.

Kérem, a 2022. évi feladatokról szíveskedjen a fenntartó szervezet vezetőjét mielőbb tájékoztatni.

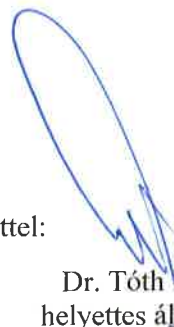
A rendelkezésre álló támogatás mielőbbi kifizetése érdekében számítok Irodavezető Asszony/Úr támogató együttműködésére!

Kérem, tájékoztatásom szíves tudomásul vételét.

Budapest, 2022. május „23.”.

Üdvözlettel:

Dr. Tóth László  
helyettes államtitkár

A handwritten signature in blue ink, consisting of a large, stylized loop followed by several vertical strokes, positioned above the typed name.



*Tisztelt Képviselőtestület!*

*Tisztelt Bizottság!*

### Az Egészségfejlesztési Iroda

2018.09.01. óta működik településünkön a lakosság egészségtudatosságának javítása érdekében, létrehozását VEKOP pályázati forrás tette lehetővé.

A pályázat fenntartási időszakában, az elmúlt két esztendőben is működését központi forrásból kapott módon tudtuk finanszírozni, ez volt várható 2022. évre is.

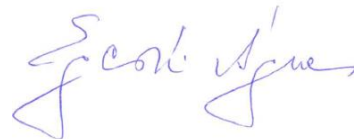
Sajnos, a nemrégiben emailben megkapott minisztériumi értesítés szerint az idei évre a korábban juttatott 25,2M Ft helyett 14 M Ft központi forrás várható. Az elfogadott üzleti tervünkben az eredeti összeg szerepel – ezért az időarányos költségek miatt az iroda azonnali bezárása is forrásokat igényel.

Szakmai programjainkat és költségeinket átgondolva, a továbbiakban minimálisan két fő munkatárs rész munkaidős foglalkoztatásával tervezünk; ily módon áthidalható ez a reményeink szerint csak átmeneti időszak.

A mellékelt táblázatban részletezettek szerint, tisztelettel kérjük a Tulajdonos Önkormányzat 3,0 M Ft.-nyi hozzájárulását, hogy a munkatársakat megtarthassuk és az iroda a kitűzött feladatok megvalósítása érdekében működhessen.

Biatorbágy, 2022. június 10.

Tisztelettel:



dr. Radnainé dr. Egervári Ágnes

ügyvezető

## TÁMOGATÁSI SZERZŐDÉS

mely létrejött egyrészről: **Biatorbágy Város Önkormányzata** (továbbiakban: Támogató) székhelye: 2051 Biatorbágy, Baross Gábor utca 2/a, képviselő: Tarjáni István polgármester, dr. Hajdu Boglárka jegyző ellenjegyzésével

mely létrejött egyrészről: **Biatorbágy Város Egészségügyi Ellátó Nonprofit Kft.** (továbbiakban: Támogatott) képviselő: Dr. Radnainé Dr. Egervári Ágnes ügyvezető, székhelye: 2051 Biatorbágy, Mester u. 2., cégjegyzékszám: 13-09-186856, adószám: 25931819-2-13

együttesen felek (továbbiakban: Felek) között az alábbi feltételek szerint:

1/ Biatorbágy Város Egészségügyi Ellátó Nonprofit Kft. üzleti terve a 68/2022. (II.24.) határozattal elfogadásra került. Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete megalkotta a 4/2022. (II.25.) számú önkormányzati rendeletét Biatorbágy Város Önkormányzat 2022. évi költségvetéséről (továbbiakban: költségvetés). A Támogató, Biatorbágy Város Önkormányzat 2022. évi költségvetése alapján **107.978.353 Ft** támogatást nyújt Támogatott részére a 2022. évi működési feladatok ellátásához, amely tartalmazza az ellátott települések által az Önkormányzatnak utalt hozzájárulást is. A támogatás nyújtása az alábbiak szerint történik:

2/ A Támogatott a támogatást kizárólag az alábbi konkrét célokra használhatja fel:

- **Egészségügyi Ellátó Nonprofit Kft. működésével kapcsolatos költségek fedezésére** (a Biatorbágyi Egészségház 2022. évi működésének zavartalan biztosítása, a közreműködői és üzemeltetési szerződésnek, illetve az 1. pontban megjelölt üzleti tervnek megfelelően)

3/ A Támogató a támogatás összegét, **107.978.353 Ft-ot**, azaz **egyszázhetmillió-kilencszázhetvennyolcezer-háromszázötvenhárom** forintot a 2022. január 1. és 2022. december 31. közötti időszakra vonatkozóan 2022. március 1. és 2022. december 31. között támogatási előleg formájában, az alábbiak szerint folyósítja a Támogatott UNICREDIT Banknál vezetett 10918001-00000093-47640003 számú bankszámlájára:

március:	10.797.835,-Ft
április:	10.797.835,-Ft
május:	10.797.835,-Ft
június:	10.797.835,-Ft
július:	10.797.835,-Ft
augusztus:	10.797.835,-Ft
szeptember:	10.797.835,-Ft
október:	10.797.835,-Ft
november:	10.797.835,-Ft
december:	10.797.838,-Ft

A támogatás folyósításának esedékessége a támogatási időszak alatt minden hónap 10. napja. A 2022. évi március havi támogatási összeg esetén 2022. március 31. napja.

4/ A Támogatott a támogatást 2022. december 31. napjáig használhatja fel. A támogatásnak a fenti határidőig fel nem használt részét, a felhasználás határidejének lejártát követő 15 napon belül köteles a Támogató UNICREDIT Bank 10918001-00000005-65370086 számú Biatorbágy Város Önkormányzat költségvetési számlájára visszautalni. Felek rögzítik, hogy 2022. október hónaptól az előző havi adatot is tartalmazó göngyöltett adatokat tartalmazó pénzügyi kimutatásokat alapul véve havonta egyeztetést folytatnak, és amennyiben megállapítható, hogy a ténylegesen folyósított NEAK támogatás több a tervezetnél, abban az esetben az Önkormányzat finanszírozásának összegét jelen támogatási szerződést módosításával csökkentik.

5/ Támogatott kötelezettséget vállal arra, hogy **az önkormányzati támogatást egyéb bevételeitől elkülönítetten könyveli**, továbbá arra, hogy az általa vállalt feladatok elvégzéséről és az önkormányzat által a tárgyévben részére megállapított és kiutalt támogatás felhasználásáról tárgyévet követő március 31. napjáig elszámol.

6/ A Támogatott a támogatás felhasználásáról a fenti határidőig az alábbiak szerint köteles írásban elszámolni:

Az elszámolásnak tartalmaznia kell a kitűzött célok megvalósítását bemutató:

szöveges szakmai beszámolót

6.1 támogatási összeg felhasználásáról készített részletes pénzügyi beszámolót.

7/ Az elszámolásnak tartalmaznia kell a kitűzött célok megvalósítását bemutató:

7.1 támogatás felhasználását igazoló számláknak, az egyéb számviteli bizonylatoknak és a pénzügyi teljesítést igazoló bizonylatoknak a Támogatott által utalványozott, szabályszerűen hitelesített (lepecsételt és aláírt) másolatát és a támogatási cél érdekében kötött szerződések, ide értve a munkaszerződések másolatát a 2. pontban meghatározott bontásnak megfelelően.

7.2 Átutalással teljesített számlák esetében csatolni kell a bankkivonatot a 2. pont szerinti bontásban.

8/ A Támogató a Támogatott által készített szakmai és pénzügyi beszámolót ellenőrzi és tájékoztatja Támogatottat arról, hogy az elszámolást elfogadta-e, vagy sem. Amennyiben Támogató a Támogatott elszámolását nem fogadja el, felhívja Támogatottat a hiányosságok 10 munkanapon belüli pótlására. Amennyiben Támogatott hiánypótlási kötelezettségének megadott határideig nem tesz eleget, úgy Támogató a Támogatási Szerződést felbontja és elrendeli a támogatás összegének azonnali visszafizetését.

9/ Amennyiben a Támogatott a meghatározott határidőig a szakmai és pénzügyi beszámolót nem nyújtotta be, vagy visszafizetési kötelezettsége keletkezik és azt a meghatározott határidőig nem fizeti vissza, úgy a Támogató a szükséges jogi lépések megtételével intézkedik az összeg Támogató részére történő visszafizetése iránt.

10/ Amennyiben a Támogatott által kitűzött cél a Támogatott hibáján kívüli okból részben, vagy egészben meghiúsul, a Támogatott köteles azt haladéktalanul a Támogatónak bejelenteni és az 6./ pontban meghatározott módon a felhasznált támogatásról elszámolni. A támogatás fel nem használt részét köteles a 4./ pontban meghatározott módon visszautalni.

11/ Amennyiben a Támogatott neki felróható okból az általa meghatározott célt részben, vagy egészben nem valósítja meg, köteles a támogatás teljes összegét visszautalni, a Támogató által írásban meghatározott időig.

12/ A Támogató a támogatás összegének felhasználását folyamatosan ellenőrizheti. Az ellenőrzés során betekinthez a Támogatott nyilvántartásaiba és könyveibe oly mértékig, hogy megállapíthassa, hogy a támogatás összegét szabályszerűen és jelen szerződésben meghatározottak szerint használta e fel a Támogatott.

13/ A Támogató ellenőrizheti a vásárolt eszközök meglétét, rendeltetésszerű használatát és a megkötött szerződések teljesedésbe menését.

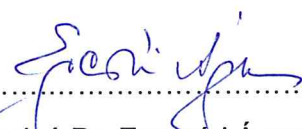
14/ Amennyiben a Támogató ellenőrzése során megállapítja, hogy a Támogatott a támogatás összegét részben vagy egészben szabálytalanul, vagy nem jelen szerződésben foglaltaknak megfelelően használta fel, jogosult a Támogatási Szerződés felbontására, mely a támogatás összegének azonnali visszafizetését vonja maga után.

15/ Amennyiben a Támogatott visszafizetési kötelezettségét nem teljesíti, köteles a támogatásból beszerzett eszközöket, immateriális javakat a Támogató tulajdonába adni.

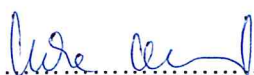
Jelen támogatási szerződést a Támogató és Támogatott közös elolvasás és értelmezést követően, mint akarattal mindenben megegyezőt írtak alá négy (4) eredeti példányban.

Biatorbágy, 2022. február 25.

  
.....  
Tarjáni István dr. Hajdu Boglárka  
polgármester jegyző  
Támogató képviselőjében

  
.....  
Dr. Radnainé Dr. Egervári Ágnes  
ügyvezető  
Támogatott képviselőjében

Pénzügyi Ellenjegyzés:

  
.....  
Czuczor Orsolya  
Pénzügyi Osztályvezető h,



5/2022. (VI.23.) számú  
Felügyelő Bizottsági Határozat

**Az Egészségügyi Kft 2022 évi üzleti tervének módosításáról**

A felügyelőbizottság megtárgyalta a Biatorbágy Város Egészségügyi Ellátó Nonprofit Kft 2022. évi üzleti tervének elfogadásáról szóló előterjesztést és a módosítási javaslattal egyetért, annak elfogadását javasolja.



Dr. Joó Márk Szabolcs

elnök

# TÁMOGATÁSI SZERZŐDÉS

## 1. számú módosítás

mely létrejött egyrészről: **Biatorbágy Város Önkormányzata** (továbbiakban: Támogató) székhelye: 2051 Biatorbágy, Baross Gábor utca 2/a, képviselő: Tarjáni István polgármester, dr. Hajdu Boglárka jegyző ellenjegyzésével

mely létrejött egyrészről: **Biatorbágy Város Egészségügyi Ellátó Nonprofit Kft.** (továbbiakban: Támogatott) képviselő: Dr. Radnainé Dr. Egervári Ágnes ügyvezető, székhelye: 2051 Biatorbágy, Mester u. 2., cégjegyzékszám: 13-09-186856, adószám: 25931819-2-13

együttesen felek (továbbiakban: Felek) között az alábbi feltételek szerint:

### 1. a 2022. február 25. napján aláírt Támogatási Szerződés 1/ pontja az alábbiak szerint módosul:

1/ Biatorbágy Város Egészségügyi Ellátó Nonprofit Kft. üzleti terve a 68/2022. (II.24.) határozattal elfogadásra került. Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete megalkotta a 4/2022. (II.25.) számú önkormányzati rendeletét Biatorbágy Város Önkormányzat 2022. évi költségvetéséről (továbbiakban: költségvetés). A Támogató, Biatorbágy Város Önkormányzat 2022. évi költségvetése alapján **110.978.353.- Ft** támogatást nyújt Támogatott részére a 2022. évi működési feladatok ellátásához, amely tartalmazza az ellátott települések által az Önkormányzatnak utalt hozzájárulást is. A támogatás nyújtása az alábbiak szerint történik:

### 2. a 2022. február 25. napján aláírt Támogatási Szerződés 3/ pontja az alábbiak szerint módosul:

3/ A Támogató a támogatás összegét, **110.978.353.- Ft-ot, azaz egyszáztízmillió-kilencszázhetvennyolcezer-ötvenhárom** forintot a 2022. január 1. és 2022. december 31. közötti időszakra vonatkozóan 2022. március 1. és 2022. december 31. közötti támogatási előleg formájában, az alábbiak szerint folyósítja a Támogatott UNICREDIT Banknál vezetett 10918001-00000093-47640003 számú bankszámlájára:

március:	10.797.835,-Ft
április:	10.797.835,-Ft
május:	10.797.835,-Ft
június:	10.797.835,-Ft
július:	<b>13.797.835,-Ft</b>
augusztus:	10.797.835,-Ft
szeptember:	10.797.835,-Ft
október:	10.797.835,-Ft
november:	10.797.835,-Ft
december:	10.797.835,-Ft

A támogatás folyósításának esedékessége a támogatási időszak alatt minden hónap harmadik napja. A 2022. évi március havi támogatási összeg esetén 2022. március 31. napja. A 2022. július havi támogatás esetén 2022. július 10-e a támogatási összeg folyósításának legkésőbbi napja.

**3. a 2022. február 25. napján aláírt Támogatási Szerződés 4/ pontja az alábbiak szerint módosul:**

4/ A Támogatott a támogatást 2022. december 31. napjáig használhatja fel. A támogatásnak a fenti határidőig fel nem használt részét, a felhasználás határidejének lejártát követő 15 napon belül köteles a Támogató **Takarékbank 50420403-10000939-00000000** számú Biatorbágy Város Önkormányzat költségvetési számlájára visszautalni.

A 2022. február 25. napján aláírt Támogatási szerződés jelen módosítással nem érintett pontjai és melléklete változatlanul érvényesek.

Jelen Támogatási szerződés az aláírás napjától érvényes, 2022. december 31. napjáig szól.

Jelen szerződésmódosítást a Felek elolvasás és megértés után, mint a szerződéskötési akaratukkal mindenben egyezőt írták alá.

Biatorbágy, 2022. július „ „

.....  
Önkormányzat

.....  
Egészségügyi Szolgáltató



## TÁMOGATÁSI SZERZŐDÉS

### A 2022. június 30 napján kelt .../2022.(VI.30.) számú határozattal elfogadott módosításokkal egységes szerkezetben félkövérrel, aláhúzva jelölve a módosítások

mely létrejött egyrészről: **Biatorbágy Város Önkormányzata** (továbbiakban: Támogató) székhelye: 2051 Biatorbágy, Baross Gábor utca 2/a, képviselő: Tarjáni István polgármester, dr. Hajdu Boglárka jegyző ellenjegyzésével

mely létrejött egyrészről: **Biatorbágy Város Egészségügyi Ellátó Nonprofit Kft.** (továbbiakban: Támogatott) képviselő: Dr. Radnainé Dr. Egervári Ágnes ügyvezető, székhelye: 2051 Biatorbágy, Mester u. 2., cégjegyzékszám: 13-09-186856, adószám: 25931819-2-13

együttesen felek (továbbiakban: Felek) között az alábbi feltételek szerint:

1/ Biatorbágy Város Egészségügyi Ellátó Nonprofit Kft. üzleti terve a 68/2022. (II.24.) határozattal elfogadásra került. Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete megalkotta a 4/2022. (II.25.) számú önkormányzati rendeletét Biatorbágy Város Önkormányzat 2022. évi költségvetéséről (továbbiakban: költségvetés). A Támogató, Biatorbágy Város Önkormányzat 2022. évi költségvetése alapján ~~407.978.353~~ 110.978.353,- Ft támogatást nyújt Támogatott részére a 2022. évi működési feladatok ellátásához, amely tartalmazza az ellátott települések által az Önkormányzatnak utalt hozzájárulást is. A támogatás nyújtása az alábbiak szerint történik:

formázott: Aláhúzás

formázott: Aláhúzás

formázott: Aláhúzás

2/ A Támogatott a támogatást kizárólag az alábbi konkrét célokra használhatja fel:

- **Egészségügyi Ellátó Nonprofit Kft. működésével kapcsolatos költségek fedezésére** (a Biatorbágyi Egészségház 2022. évi működésének zavartalan biztosítása, a közreműködői és üzemeltetési szerződésnek, illetve az 1. pontban megjelölt üzleti tervnek megfelelően)

3/ A Támogató a támogatás összegét, ~~407.978.353~~ 110.978.353,- Ft-ot, azaz ~~egyszáztizéthétmillió-kilencszázhetvennyolcezer-hetvennyolcezer-háromszázötvenháromháromszázötvenhárom~~ forintot a 2022. január 1. és 2022. december 31. közötti időszakra vonatkozóan 2022. március 1. és 2022. december 31. közötti támogatási előleg formájában, az alábbiak szerint folyósítja a Támogatott UNICREDIT Banknál vezetett 10918001-00000093-47640003 számú bankszámlájára:

formázott: Aláhúzás

formázott: Aláhúzás

formázott: Aláhúzás

március:	10.797.835,-Ft
április:	10.797.835,-Ft
május:	10.797.835,-Ft
június:	10.797.835,-Ft
július:	<del>10.797.835</del> <u>13.797.835,-Ft</u>
augusztus:	10.797.835,-Ft
szeptember:	10.797.835,-Ft

formázott: Betűtípus: Félkövér, Aláhúzás

formázott: Betűtípus: Félkövér, Aláhúzás

formázott: Betűtípus: Félkövér, Aláhúzás

október: 10.797.835,-Ft  
november: 10.797.835,-Ft  
december: 10.797.835,-Ft

A támogatás folyósításának esedékessége a támogatási időszak alatt minden hónap **harmadik** napja. A 2022. évi március havi támogatási összeg esetén **2022. március 31. napja**. A 2022. július havi támogatás esetén 2022. július 10-e a támogatási összeg folyósításának legkésőbbi napja.

**formázott:** Normál, Sorkizárt, Az ázsiai és latin betűs szöveg közötti térköz nincs automatikusan beállítva, Tabulátorok: 0,75 cm, Balra zárt + 13,5 cm, Jobbra zárt + 15,75 cm, Balra zárt

4/ A Támogatott a támogatást 2022. december 31. napjáig használhatja fel. A támogatásnak a fenti határidőig fel nem használt részét, a felhasználás határidejének lejártát követő 15 napon belül köteles a Támogató TakarékbankUNICREDIT Bank Hiba! A hiperhivatkozás érvénytelen. 65370086 50420403-10000939-00000000 számú Biatorbágy Város Önkormányzat költségvetési számlájára visszautalni.

**formázott:** Betűtípus: Félkövér, Aláhúzás

5/ Támogatott kötelezettséget vállal arra, hogy **az önkormányzati támogatást egyéb bevételeitől elkülönítetten könyveli**, továbbá arra, hogy az általa vállalt feladatok elvégzéséről és az önkormányzat által a tárgyévben részére megállapított és kiutalt támogatás felhasználásáról tárgyévet követő március 31. napjáig elszámol.

6/ A Támogatott a támogatás felhasználásáról a fenti határidőig az alábbiak szerint köteles írásban elszámolni:

Az elszámolásnak tartalmaznia kell a kitűzött célok megvalósítását bemutató:

6.1 szöveges szakmai beszámolót

6.2 támogatási összeg felhasználásáról készített részletes pénzügyi beszámolót.

7/ Az elszámolásnak tartalmaznia kell a kitűzött célok megvalósítását bemutató:

7.1 támogatás felhasználását igazoló számláknak, az egyéb számviteli bizonylatoknak és a pénzügyi teljesítést igazoló bizonylatoknak a Támogatott által utalványozott, szabályszerűen hitelesített (lepecsételt és aláírt) másolatát és a támogatási cél érdekében kötött szerződések, ide értve a munkaszerződések másolatát a 2. pontban meghatározott bontásnak megfelelően.

7.2 Átutalással teljesített számlák esetében csatolni kell a bankkivonatot a 2. pont szerinti bontásban.

8/ A Támogató a Támogatott által készített szakmai és pénzügyi beszámolót ellenőrzi és tájékoztatja Támogatottat arról, hogy az elszámolást elfogadta-e, vagy sem. Amennyiben Támogató a Támogatott elszámolását nem fogadja el, felhívja Támogatottat a hiányosságok 10 munkanapon belüli pótlására. Amennyiben Támogatott hiánypótlási kötelezettségének megadott határideig nem tesz eleget, úgy Támogató a Támogatási Szerződést felbontja és elrendeli a támogatás összegének azonnali visszafizetését.

9/ Amennyiben a Támogatott a meghatározott határidőig a szakmai és pénzügyi beszámolót nem nyújtotta be, vagy visszafizetési kötelezettsége keletkezik és azt a meghatározott

határidőig nem fizeti vissza, úgy a Támogató a szükséges jogi lépések megtételével intézkedik az összeg Támogató részére történő visszafizetése iránt.

10/ Amennyiben a Támogatott által kitűzött cél a Támogatott hibáján kívüli okból részben, vagy egészben meghiúsul, a Támogatott köteles azt haladéktalanul a Támogatónak bejelenteni és az 6./ pontban meghatározott módon a felhasznált támogatásról elszámolni. A támogatás fel nem használt részét köteles a 4./ pontban meghatározott módon visszautalni.

11/ Amennyiben a Támogatott neki felróható okból az általa meghatározott célt részben, vagy egészben nem valósítja meg, köteles a támogatás teljes összegét visszautalni, a Támogató által írásban meghatározott időig.

12/ A Támogató a támogatás összegének felhasználását folyamatosan ellenőrizheti. Az ellenőrzés során betekinthez a Támogatott nyilvántartásaiba és könyveibe oly mértékig, hogy megállapíthassa, hogy a támogatás összegét szabályszerűen és jelen szerződésben meghatározottak szerint használta e fel a Támogatott.

13/ A Támogató ellenőrizheti a vásárolt eszközök meglétét, rendeltetésszerű használatát és a megkötött szerződések teljesedésbe menését.

14/ Amennyiben a Támogató ellenőrzése során megállapítja, hogy a Támogatott a támogatás összegét részben vagy egészben szabálytalanul, vagy nem jelen szerződésben foglaltaknak megfelelően használta fel, jogosult a Támogatási Szerződés felbontására, mely a támogatás összegének azonnali visszafizetését vonja maga után.

15/ Amennyiben a Támogatott visszafizetési kötelezettségét nem teljesíti, köteles a támogatásból beszerzett eszközöket, immateriális javakat a Támogató tulajdonába adni.

Jelen támogatási szerződést a Támogató és Támogatott közös elolvasás és értelmezést követően, mint akarattal mindenben megegyezőt írtak alá négy (4) eredeti példányban.

Biatorbágy, 2022. ~~július február 25...~~

.....  
Tarjáni István dr. Hajdu Boglárka  
polgármester jegyző  
Támogató képviselőjében

.....  
Dr. Radnainé Dr. Egervári Ágnes  
ügyvezető  
Támogatott képviselőjében

Pénzügyi Ellenjegyzés:

.....  
Czuczor Orsolya

Pénzügyi Osztályvezető